

DESCRIPTIVE AND HISTORICAL RECORD OF STUDENT

资料来源:《中国统计年鉴》, 2007 年第 1 卷, 中国统计出版社, 2007 年。

$\frac{1}{4}$ mi. to school

gaged.

Mike Gurno '17 Dies in Minnesota.

Sad news has reached us of the death of Mike Gurno Class '17. He had been working at the Duluth Boiler Shop, at Duluth, Minn., and was working on a smoke stack, when he fell over a hundred feet and was killed.

While here at Carlisle, Mike was a very fine fellow and always had a pleasant word for everyone. Carlisle extends her sympathy.

230

Read Instructions on this Application Blank carefully

BRIEF.

Application of

John Gurno

FOR THE ENROLLMENT OF

Michael Gurno

IN THE INDIAN SCHOOL AT

Carlisle, Pennsylvania

NAME OF AGENCY FROM WHICH PUPIL CAME:

Date of enrollment **September** 191**1**

Term of enrollment **Three** (**3**) years

Printed by Carlisle Indians.

Important—Only those students who desire to come to Carlisle because they have a definite purpose in view will be admitted. Applications for enrollment must be submitted in all cases for consideration before transportation can be made available. Time will then be taken to find out the records students have made in the schools previously attended, and to secure recommendations as to their *moral character* and their worthiness for further attendance at a Government institution.

Application for Enrollment in a Non-reservation School.

(For a child enrolled at an Agency)

For and in consideration of the Government of the United States assuming the care, education, and maintenance in the United States Indian School at.....

Carlisle, Penn.

of Michael Gurno ; M ; date of birth Sept. 20th 1898
(Name of Child) (Sex)

Chippewa

(Tribe)

NAME OF FATHER (Both Indian and English)	Living or Dead	TRIBE	BAND	DEGREE OF INDIAN BLOOD
<u>John Gurno</u>	<u>Living</u>	<u>Chippewa</u>	<u>Fond du Lac</u>	<u>1/8</u>
NAME OF MOTHER				
<u>Nancy Gurno</u>	<u>Living</u>	<u>Chippewa</u>	<u>Fond du Lac</u>	<u>3/4</u>

I, John Gurno, do hereby voluntarily consent and agree to his enrollment in said school for a period of three years, and also obligate myself to abide by all the rules and regulations for Indian Schools.
(Not less than 3)

The said child has been enrolled in the following schools:

NAME OF SCHOOL	DATE OF ENROLLMENT	DATE OF DISCHARGE	CAUSE	GRADE
1. <u>Public Schools</u>				<u>Seventh</u>
2.				
3.				
4.				

John Gurno
(Parent, guardian, or next of kin)

P. O. address:

Wrenshall

Minnesota

Two Witnesses:

W. H. Fawcett
C. C. Dennis

PHYSICIAN'S CERTIFICATE.

I hereby certify that I have this day carefully examined the above-named child herein proposed for transfer and find him to be in proper physical condition to attend school, and not afflicted with tuberculosis or any disease which would be a menace to the health of other pupils.

This 21th day of September, 1914

Jacob E. Nyquist

Physician at Fond du Lac Agency.

CERTIFICATE OF AGENT OR SUPERINTENDENT.

I hereby certify that the statements made in the foregoing application and certificate, to the best of my knowledge and belief, are true, that the consent of John Gurno
(Parent, guardian, or next of kin.)
was voluntary, and I recommend the transfer of said child.

This 21th day of September, 1914

J. M. Gurno

Agent or Superintendent.

SPECIAL NOTE.

This form must be executed in duplicate when a child is transferred from a reservation to a non-reservation school. The Superintendent of the nonreservation school will retain the original for his files, and the duplicate shall be deposited in the Agency records. The agent will then send to the Commissioner of Indian Affairs his certificate as provided by law. All the blanks must be properly filled in every case.

NOTE.—Age limits, fourteen to twenty years. Preferably fourteen to eighteen. Students must be at least one-fourth Indian, preferably full Indian. Special cases beyond the age limit will be given consideration. An industrial course only can be taken and the term reduced to three years, in exceptional cases.

Read Instructions on this Application Blank carefully

INDORSEMENTS.

The laws relating to the transfer of Indian children from reservations and schools are as follows:

That hereafter no Indian child shall be sent from any Indian reservation to a school beyond the State or Territory in which said reservation is situated without the voluntary consent of the father or mother of such child if either of them is living, and if neither of them is living without the voluntary consent of the next of kin of such child. Such consent shall be made before the agent of the reservation, and he shall send to the Commissioner of Indian Affairs his certificate that such consent has been voluntarily given before such child shall be removed from such reservation. And it shall be unlawful for any Indian agent or other employee of the Government to induce, or seek to induce, by withholding rations or by other improper means, the parents or next of kin of any Indian to consent to the removal of any Indian child beyond the limits of any reservation. (28 Stats., p. 906.)

Provided, that hereafter no Indian child shall be taken from any school in any State or Territory to a school in any other State against its will or without the written consent of its parents. (29 Stats., p. 348.)

The rules provide that—

A pupil who has been regularly enrolled in a nonreservation school must not be taken to any other nonreservation school without the consent of both Superintendents and the Commissioner of Indian Affairs, and Superintendents will be held to strict accountability for such pupils taken to their schools.

An Indian boy or girl 18 years old and over may, without the consent of parents or others, personally sign the application form on its being changed to suit the case.

This form is to be used only in transfers from reservations, or Indian schools, to nonreservation schools.

Important—Only those students who desire to come to Carlisle because they have a definite purpose in view will be admitted. Applications for enrollment must be submitted in all cases for consideration before transportation can be made available. Time will then be taken to find out the records students have made in the schools previously attended, and to secure recommendations as to their *moral character* and their worthiness for further attendance at a Government institution.

Michael Gurno

PRESENT NAME

Information regarding pupils to test eligibility and whether in need of Federal aid.

330

Date of report

May 3, 1915

Name of child

Mike Gurno

Age

16

Grade

7

Home post office

Wrenshall, Minnesota

Tribe

Chippewa

Degree of Indian blood

1/16

How many acres of land do you own

none

Location

What is the annual income from your land

Do you have any other income

no

How much

Is your father living

yes

Father's name

John Gurno

Home post office

Wrenshall, Minnesota

Tribe

Chippewa

Degree of Indian blood

1/8

Is he a citizen

I do not know

How much land does he own

none

Allotment No.

What is its estimated value

What is the annual income from his land

Does he have any other income

no

If so, how much

Does your father pay taxes on land or personal property

I do not know

Is your mother living

yes

Mother's name

Mrs. Nancy Gurno

Home post office

Wrenshall, Minnesota

Tribe

Chippewa

Degree of Indian blood

3/4

Is she a citizen

I do not know

How much land does your mother own

none

Allotment No.

What is its estimated value

What is the annual income from her land.....

Does she have any other income..... *yes*

If so, how much..... *I do not know*

Does your mother pay taxes on her land or on personal property..... *I do not know*

With whom do you make your home..... *Mother and Father*

How many rooms in the house..... *Five*

How many live in the house..... *Five*

How far is your home from the nearest public school..... *about a half a mile*

Why do you not attend that school..... *I wanted Athletic training and a trade*

How many teachers employed there..... *Five*

How many grades maintained..... *Ten*

How many months of school each year..... *nine months*

Did you ever attend a public school..... *yes*

If so, how long..... *Seven years* Where *Fond Du Lac, Minnesota*

How many brothers of school age have you..... *One*

How many sisters of school age have you..... *none*

Are they in school..... *yes*

Where..... *Waukegan, Minnesota*

Remarks and recommendations of superintendent with reference to eligibility and need of Federal aid:

.....

.....

.....

.....

Superintendent.

NOTE.—One of these blanks should be filled out by each pupil at Government boarding schools, preferably with the assistance of the superintendent or some one designated to act as his representative. If the superintendent is of opinion from the information given that the pupil is entitled to enrollment he should so indicate by signing the blank in the proper place and filing in the individual pupil's folder. In the case of pupils concerning whose eligibility or need of Government aid there is some doubt, superintendents should make proper remarks and recommendations in the space indicated and forward the form to the Indian Office for consideration.

6049

~ 1639 ~

(Date)

(Date)

Remarks:

330

November 24, 1916.

Mr. George W. Cross
Superintendent Fond du Lac Agency
Cloquet, Minnesota.

Dear Sir:-

Michael Gurnoe one of our boys from your reservation comes to me with a request that I write you to transfer some of his money here. If his request meets with your approval, you can send me a check for whatever amount you think best. I will place this money to his credit in bank and give him a part from time to time as he needs it.

Very truly yours

Superintendent.

NHD

330

June 7, 1917.

Mr. John Gurnee
Wrenshall, Minnesota.

Dear Sir:-

Your son Michael has completed his term of enrolment at Carlisle and will be entitled to go home at government expense. I have arranged for him to leave Carlisle for Wrenshall, Tuesday June 12th at which point you can meet him two days later.

Very truly yours

Superintendent.

NRD

NAME: Mike Gurno
AGE: 18
SEX: Male
TRIBE: Chippewa
DEGREE OF BLOOD: 7/16
COURSE PURSUED: Plumbing
HOW PERSONAL FUNDS HANDLED:
Graduated Special Course. He spends freely what money he has.
Health - Good.
BIOGRAPHICAL SKETCH:

His home is at Wrenshall, Minnesota, He is the son of John and Nancy Laundrie Gurno. His father is a blacksmith and plumber. He has no money. He has worked about six months on the farm but does not like farm work or farm study. He has worked in the blacksmith shop and plumbing shop since coming to Carlisle. He likes plumbing best and thinks he would like to become an electrical engineer.

626
July 27, 1917.

Commissioner of Indian Affairs,
Washington, D.C.

Sir:

Reference is made to your letter of April 28, 1917, in which you direct attention to that paragraph of the Declaration of Policy in the Administration of Indian Affairs which refers to Indian students who have completed the course of instruction in the Government schools, being declared competent.

In accordance with these directions I have the honor to report that Mike Gurne, a 7/16 blood Chippewa Indian, 18 years of age, passed his examinations and on May 24, 1917, was graduated from this school in plumbing under the old course of study.

Mike's home is Wrenshall, Minn. His father is a blacksmith and plumber. He has worked six months on the farm but does not like farm work or farm study. At Carlisle he has worked in the blacksmith shop and plumbing shop and desires to become an electrical engineer.

Superintendent Cross reports that Mike has no land ~~and~~ property of any description except for about \$60 to his credit in the agency office.

Principal Blair and Mr. R. E. Bradley, Director of Mechanic Arts, report that Mike is indolent to a degree that is very trying. Speech is difficult for him, and he has a slight impediment of some sort. He dreams away much precious time and yet there is something about him that appeals. He is very fond of reading such books as Scott's novels, Kipling's Jungle Book, and others of the same class. He has read more standard books than any other member of the class of this year. He

NARA APPROVED FOR USE
RESEARCH

7/27/18

does not look strong, is very retiring and never takes the initiative in any movement. He is uncertain in speech, manner, and aim.

Despite Mike's appearance his health is recorded as good. He spends freely such money as comes into his possession.

In view of all the facts in this case any restrictions of the Government over the person or property of this young man should be removed as soon as practicable.

The papers are enclosed.

Very truly yours,

JF:R

Superintendent.

CERTIFICATE OF PROMOTION

626

May 24, 1917, 191

This certifies that

Mike Gurno

(Name of student.)

has made the following record in

Carlisle Indian School

(Name of school.)

SUBJECTS—ACADEMIC AND VOCATIONAL.

GRADE.

RATING.

English

4th Voc.

83

General Exercises

87

Field Crops

79

Plant Diseases

85

Insects and Insecticides

86

Rural Economics

76

Arithmetic

84

Engineering

1st Voc.

89

Effort

Depoirtment

DETAILS SERVED.

LENGTH OF TIME IN EACH.

RATING.

and is or is not eligible to pursue work in the _____ grade, academic; and
(Cancel one.)

_____ grade or year vocational.

6-4659

Superintendent.

Principal.

626

CERTIFICATE OF PROMOTION

May 24, 1917, 191

This certifies that

Mike Gurno

(Name of student.)

has made the following record in

Carlisle Indian School

(Name of school.)

SUBJECTS—ACADEMIC AND VOCATIONAL.

GRADE.

RATING.

English

4th Voc.

83

General Exercises

87

Field Crops

79

Plant Diseases

85

Insects and Insecticides

86

Rural Economics

76

Arithmetic

84

Engineering

1st Voc.

89

Effort

Department

DETAILS SERVED.

LENGTH OF TIME IN EACH.

RATING.

and is or is not eligible to pursue work in the _____ grade, academic; and
(Cancel one.)
_____ grade or year vocational.